

NOTIFICACIÓN Y AGENDA DE LA JUNTA DIRECTIVA

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO EL RANCHO

Junta Ordinaria de la Mesa Directiva
Para Conducir Asuntos del Distrito en Público

Municipalidad de Pico Rivera
6615 Passons Boulevard
Pico Rivera, CA 90660

17 de enero, 2013

Sesión Cerrada – 6:00 p.m.

Sesión Abierta – 7:30 p.m.

Les pedimos a las personas en la audiencia durante la Junta de la Mesa Directiva mantenerse en silencio durante las presentaciones o la junta. Si necesitan conversar sobre un asunto, favor de hacerlo fuera de la Junta Directiva para no molestar a segundas personas. *Favor de apagar o poner en silencio su teléfono celular en este momento.*

AGENDA

1. LLAMAR AL ORDEN

La junta se abrió por _____, Presidenta, a las _____ p. m.

1.1 PASAR LISTA – Miembros de la Mesa Directiva

Delia Alvidrez, Presidenta
Rita Jo Ramirez, Vise Presidenta
Rachel Canchola, Escribana
Alfred Renteria, Jr., Miembro
Dr. Joseph Rivera, Miembro

1.2 PASAR LISTA – Miembros del Gabinete Administrativo

Norbert Genis, Superintendente Interino
Roxane Fuentes, Superintendente Asistente, Servicios Educativos
Mark Matthews, Director, Recursos Humanos
Dr. Christopher Gutierrez-Lohrman, Director, Servicios al Estudiante
Pearl Iizuka, Consultora, Servicios Comerciales

2. COMENTARIOS DEL PÚBLICO DE ARTICULOS EN LA SESIÓN CERRADA

3. PASAR A SESIÓN CERRADA

4. SESIÓN CERRADA

La Sesión Cerrada se lleva a cabo de acuerdo a los artículos aplicables de la ley del Estado de California. Las sesiones cerradas no están abiertas al público. Si se necesita más tiempo, la Mesa se reunirá de nuevo a sesión cerrada al fin de la junta ordinaria.

- 4.1 Disciplina al estudiante (Conforme al Código de Educación § 35146; § 48918 (c))
Estudiantes Nos.12-2012/2013 hasta 13-2012/2013
- 4.2 Asignación/empleo público (Conforme al Código de Educación §54957)
Registro del Personal Titulado No. 12-2012/2013
Registro del Personal Clasificado No. 7-2012/2013
- 4.3 Empleo público Disciplina/Despido/Dispensa/Queja (Conforme al Código Gubernamental §54957)
- 4.4 Conferencia con Negociadores de trabajadores (Conforme a subdivisión (a) de Código Gubernamental § 54957.6) Representante designado por la agencia: Mark Matthews, Director, Recursos Humanos
Organizaciones de empleados: ERFT/CSEA/ERASA/Otros empleados no representados
- 4.5 Conferencia con el Asesor Jurídico – Litigio Anticipado/Actual (Conforme a las Sub-divisiones (a-c) del Código Gubernamental §54956.9)
- 4.6 Conversación: Búsqueda de Superintendente

5. CONVOCAR DE NUEVO A JUNTA ABIERTA – 7:30 p.m.

- 5.1 **SALUDO A LA BANDERA**
SECRETARIA DE ACTAS Sandy Watkins
INTERPRETE Herlinda Acevedo
VISITANTES Registro No. 19-2012/2013

6. INFORMES DE PARTE DE LOS ESTUDIANTES

- 6.1 Presidente ASB, Escuela Preparatoria El Rancho, Samantha Herrera
- 6.2 Vocera ASB, Escuela Preparatoria Salazar, Angelina Rosas

7. ANUNCIO AL PÚBLICO DE LAS ACCIONES EN SESIÓN CERRADA

8. APROBACIÓN DE LA AGENDA

Se recomienda que se apruebe el orden del día como presentado.

(Referente a páginas 1-12)

M_____ S_____ Voto_____

9. RECONOCIMIENTOS Y PREMIOS

Es este momento en la agenda que la Mesa reconoce al personal, escuela(s), y/o programas del distrito.

- 9.1** Presentación: Escuela Primaria Río Vista
Director Dean Cochran; Gobierno Estudiantil, Presidenta, Emma Chavez
(Referente a página 13)

10. ARTICULOS DE INFORMACIÓN

Información de artículos incluidos en la agenda son para facilitar información de asuntos amplios de interés a la Mesa Directiva. Estos quizás necesiten acción de parte de la Mesa en una fecha más tarde.

- 10.1** Presentación del Informe de Auditoría Anual de Finanzas del Distrito Escolar Unificado El Rancho para el 2011/2012 y el Informe de Auditoría del Bono Obligatorio General a la Mesa Directiva por *Shilo F. Gorospe, Contador Público, Vavrinek, Trine, Day & Co., LLP.*
(Referente a página 14)

11. COMENTARIOS DEL PÚBLICO –ARTICULOS NO EN LA AGENDA (Tarjeta amarilla para oradores)

*Comentarios del público es cuando los miembros de la audiencia pueden presentar a la Mesa asuntos **que no están en la agenda**. Favor de tomar en cuenta que el Código del Gobierno 54954.2 prohíbe a la Mesa de tomar acción en esta junta si el artículo no esta en la agenda que se publicó. En el interés de tiempo, sus comentarios se limitaran a tres (3) minutos. Les pedimos que guarden sus comentarios a nuevas ideas para evitar que repitan lo que ya se dijo. Comentarios del mismo tema se limitarán al máximo de quince (15) minutos. Favor de no referirse a estudiantes, empleados, padres de familia, u otros individuos en una manera despreciativa o potencialmente ofensiva.*

12. ANUNCIOS Y RECONOCIMIENTOS DE PARTE DE LA MESA DIRECTIVA

Los miembros de la Mesa tienen la oportunidad de informar y tratar con información referente a la participación de conferencias, actualizaciones del comité, y otras actividades u observaciones del distrito.

13. INFORME DE PARTE DEL SUPERINTENDENTE

El Superintendente le informa a la Mesa Directiva de pertinente asuntos educativos, participación en, y asistencia a seminarios, conferencias, y actividades del distrito.

14. CONSENTIMIENTO DE LA AGENDA

Todo asunto en lista bajo la Agenda son aquellos en cual la Mesa ha deliberado previamente o que se consideran como asuntos de rutina. Estos asuntos no se tratarán aparte antes que la Mesa Directiva vote por la moción a menos que los miembros de Mesa, personal, o el público pidan que artículos especificados sean tratados o retirados de los artículos para aprobar (de acuerdo a los Estatutos de la Mesa Directiva 9322). Se entiende que la Administración recomienda aprobación de todos los artículos presentados en la Agenda. Cada Artículo en la Agenda aprobado por la Mesa Directiva se considera en totalidad y adoptado como recomendada.

14. CONSENTIMIENTO DE LA AGENDA

AUDIENCIA: (Tarjeta azul para oradores)

*Este es el momento cuando los miembros de audiencia pueden hablar de cualquier artículo **en el Consentimiento de la Agenda solamente**. Sus comentarios serán limitados a tres (3) minutos. Favor preste atención que preguntas del público en artículos relacionados al personal y/o IEP no se pueden contestar debido a los requisitos de confidencialidad.*

El Presidente de la Mesa Directiva convocará para una moción y una segunda para abrir tratos de la Mesa referente a la Agenda. Cada Artículo aprobado se vota con una sola moción. Miembros de la Mesa o la Superintendente pueden retirar artículos para tratarlos más por delante y en acción aparte.

M _____ S _____

14.1 OFICINA DEL SUPERINTENDENTE – Norbert Genis: 801-5199

- A. Aprobar las Actas de la Junta Ordinaria de la Mesa Directiva el 13 de diciembre, 2012 y de la Junta Especial el 20 de diciembre, 2012.
(Referente a páginas 15-37)

14.2 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE –Dr. Christopher Gutierrez-Lohrman: 801-4810

- A. Aprobar la asociación de Centro Escolar Spectrum y el Programas de Modelo de Aulas Colaborativas para el año escolar 2013-2014 para que los estudiantes del Distrito Escolar Unificado El Rancho puedan asistir a este programa de acuerdo con el Derecho Público 108-446; Código de Educación, Secciones 56035, 56365-56366 y 56740. El Contrato Maestro Final y el Acuerdo de Matriculo para Servicio Individual se presentará a la Junta Directiva antes o el 1º de julio, 2013. Costo total se pagará por medio del Fondo para la Educación Especial Federal y Estatal.
(Referente a página 38)
- B. Aprobar la asistencia para un consejero de salud mental a la conferencia anual de la *Asociación del Grupo Psicoterapias Norteamericano* el 22 de febrero, 2013 hasta el 2 de marzo, 2013 en New Orleans, Louisiana. El empleado pagará por el alojamiento, transportación, comidas y pasaje. Registración, cual no excederá de \$800.00, se pagará de Fondo del Subsidio para Escuelas Seguras y Estudiantes Saludables.
(Referente a página 39)

14.2 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE –Dr. Christopher Gutierrez-Lohrman: 801-4810

- C. Aprobar/Ratificar el Acuerdo de Matricula de Servicio Individual entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y *Rossier Park Elementary*. Un estudiante del Distrito Escolar Unificado El Rancho recibirá servicios de esta agencia desde el 30 de octubre, 2012 al 30 de junio, 2013 en acuerdo con el Derecho Público 108-446; Código de Educación, Secciones 56035, 56365-56366 y 56740. El costo total de \$30,165.95 es pagadero por medio del Fondo para la Educación Especial Federal y Estatal.
(Referente a página 40)
- D. Enmendar/Ratificar el Acuerdo de Matricula para Servicio Individual entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y *Beacon Day School*; Artículo 14.2H, aprobado por la Mesa el 13 de septiembre, 2012. Un estudiante del Distrito Escolar Unificado El Rancho asistirá a esta escuela desde el 1^o de julio, 2012 al 30 de junio, 2013 en acuerdo con el Derecho Público 108-446; Código de Educación, Secciones 56035, 56365-56366 y 56740. El costo total de \$127,487.60 ~~\$115,637.60~~ es pagadero por medio del Fondo para la Educación Especial Federal y Estatal.
(Referente a página 41)

14.3 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS EDUCATIVOS – Roxane Fuentes: 801-5208

- A. Aprobar la excursión educativa extendida para 44 estudiantes del quinto grado de la Escuela Primaria Birney, tres (3) miembros del personal titulado y tres (3) padres de familia como acompañantes al Instituto Marina de la Isla Catalina de la Oficina de Educación del Condado de Los Ángeles (LACOE por sus siglas en ingles) desde el miércoles, 6 de febrero, 2013 hasta el viernes, 8 de febrero, 2013. El costo total de \$11,915.00 para alojamiento, transportación PTC y gastos del programa es pagadero del Fondo del Dads' Club de la Escuela Primaria Birney, estudiantes individuales, y recaudación de fondos de la escuela. El costo de \$900.00 para sustitutos, cual incluye beneficios, es pagadero por el Fondo Título I de la Escuela Primaria Birney.
(Referente a páginas 42-43)
- B. Aprobar la excursión educativa extendida para cincuenta (50) estudiantes de la Escuela Intermedia Burke, cinco (5) miembros del personal titulado miembros del personal titulado, y dos (2) padres de familia como acompañantes a Washington D.C. y a la Ciudad de Nueva York, el sábado, 30 de marzo, 2013 hasta el miércoles, 3 de abril, 2013. El costo total de \$81,450.00 para la transportación, alojamiento, y gasto de entrada es pagadero de las recaudaciones de parte de los estudiantes y donaciones de parte de las familias.
(Referente a páginas 44-45)

14.3 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS EDUCATIVOS—Roxane Fuentes:801-5208

- C. Aprobar el acuerdo de consultor con el Dr. Adam Golub para presentar en el Seminario Sabatino de la Enseñanza de la Historia Norteamericana el 26 de enero, 2013. El costo total para honorarios de \$700.00 es pagadero del Fondo del Subsidio de la Enseñanza de la Historia Norteamericana (TAH por sus siglas en ingles).
(Referente a páginas 46-47)
- D. Aprobar el acuerdo de consultor con Evalumetrics, Inc. para facilitar informes de asesamiento del distrito y escuelas para diagnosticar las necesidades de los estudiantes para ayudarlos mejorar el logro en la educación física, efectivo el 18 de enero, 2013 hasta el 30 de junio, 2013. El costo total de \$1,100.00 es pagadero de los Fondo del Distrito para Exámenes.
(Referente a páginas 48-49)
- E. Aprobar la sumisión de la revisión del Plan Único para el Logro Académico del Estudiante para el 2012-2013 para todas las escuelas en la lista. Los *documentos están disponible en la Oficina del Distrito.*
(Referente a página 50)
- F. Aprobar la sumisión a la Oficina de Educación del Condado de Los Ángeles el Informe Trimestral la Demanda Williams/Valenzuela/CAHSEE de las Quejas Uniformes para el 2012-2013. El informe declara que no se presento ninguna queja con ninguna de las escuelas en el distrito durante el segundo trimestre, cual cubre el 1º de octubre, 2012 hasta el 31 de diciembre, 2012.
(Referente a páginas 51-52)

14.4 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS COMERCIALES—Pearl Iizuka: 801-5294

- A. Aprobar/Ratificar el informe de la oficina de Servicios Comerciales para el mes de diciembre del 2012.
(Referente a páginas 53-55)
- B. Aprobar la aceptación del informe de auditoría anual de finanzas del Distrito Escolar Unificado El Rancho para el 2011/2012.
(Referente a página56)
- C. Aprobar la aceptación del Informe de Auditoría de finanzas y desempeño del Bono Obligatorio General para el 2011/2012.
(Referente a página 57)
- D. Adoptar la Resolución No. 16-2012/2013 para aprobar una transferencia de interfondos del Fondo General del Distrito de \$500,000 al Fondo de Seguro propio.
(Referente a páginas 58-59)

14.4 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS COMERCIALES–Pearl Iizuka: 801-5294

E. Aprobar/Ratificar el acuerdo de arrendamiento de 60 meses entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y Xerox Corporation para arrendar una nueva copiadora Xerox 5765PT, para el Centro Educativo El Rancho. Los pagos mensuales de \$351.78, son pagaderos del Fondo del Centro Educativo El Rancho.

(Referente a páginas 60-62)

F. Aprobar la segunda enmienda al Artículo Directivo No. 101.5, aprobado el 11 de febrero, 2010 para la selección de Christofi Architects Inc. por medio del proceso para Petición de Propuestas y acuerdo del contrato entre el Distrito Escolar Unificado El Rancho y Christofi Architects Inc. para servicios de arquitectura del cuarto de vestuarios y regaderas masculino y femenino, el proyecto de nueva alberca en la Escuela Preparatoria El Rancho. El costo total del contrato es *basado en el gasto de Architect programado la reconstrucción y modernización (Exhibición "A")*, pagado del Fondo del Bono Obligatorio General, Elección de 2003, Series 2007.

(Referente a páginas 63-95)

G. Aprobar el acuerdo de contrato entre Distrito Escolar Unificado El Rancho y Grupo Del Terra para facilitar servicios de administración del proyecto para la renovación del cuarto de vestuarios y regaderas masculino y femenino, reemplazamiento de la alberca y proyecto de actualización ADA en la Escuela Preparatoria El Rancho. El costo total del contrato \$ _____ pagadero del Fondo del Bono Obligatorio General de la Medida "A."

(Referente a páginas 96-97)

14.5 DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS – Mark Matthews: 801-5216

A. Aprobar/Ratificar el Registro del Personal Titulado No. 12-2012/2013

(Referente a páginas 98-136)

- Empleo titulado (3) como maestros sustitutos para el año escolar 2012-2013. Costo total pagadero del Fondo General del Distrito. Empleo titulado (1) como maestros sustituto a plazo largo efectivo el 10 de diciembre, 2012. Costo total pagadero del Fondo General del Distrito.
- Petición de parte de un personal titulado (1) para permiso de ausencia sin pago bajo la ley que permite ausencia debido a razones médicas familiares (FMLA por sus siglas en ingles), efectivo el 26 de noviembre, 2012 hasta el 15 de febrero, 2013.
- Petición de parte de un personal titulado (1) para permiso de ausencia intermitente sin pago bajo la ley que permite ausencia debido a razones médicas familiares (FMLA por sus siglas en ingles), efectivo el 14 de diciembre, 2012 hasta el 7 de junio, 2013.

14.5 DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS – Mark Matthews: 801-5216

- Enmienda titulada (1) para la asignación de sueldo suplemental de miembros del personal titulado de la Escuela Preparatoria El Rancho para laboral la asignación de los deportes de otoño de 2012-2013. El costo total de \$3,901.35 es pagadero de Fondo General del Distrito.
- Asignación de pago suplemental para (10) miembros del personal titulado de la Escuela Preparatoria El Rancho para laboral la asignación de deportes de la primavera del 2012-2013. El costo total de \$31,557.03 es pagadero de Fondo General del Distrito.
- Asignación titulada (5) de más deberes, sueldo adicional para llevar a cabo pruebas del habla y lenguaje a estudiantes, efectivo el 10/1/12 – 12/14/12. El costo total de \$6,442.80 es pagadero de Fondo para la Educación Especial Federal y Estatal.
- Asignación titulada (16) de más deberes, sueldo adicional para llevar a cabo el Programa de Enseñanza particular después de clases, efectivo el 1/18/13 – 5/17/13. El costo total no excede \$15,288.59 es pagadero del Fondo EIA/SCE de la Escuela Primaria Durfee.
- Asignación titulada (1) de más deberes, sueldo adicional para prestar servicios como maestro en Artes Lingüísticas en Inglés, efectivo 1/18/13 – 6/6/13. El costo total de \$1,610.70 es pagadero del Fondo Título I de la Escuela Primaria Durfee.
- Asignación titulada (20) de más deberes, sueldo adicional para enseñar la Academia de Programas Extendidos, efectivo 1/18/13 – 5/17/13. El costo total de \$7,248.15 es pagadero de los Fondos EIA/SCE (64%), EIA/LEP (22%), y TITUTLO I (14%) de la Escuela Primaria Birney. .
- Asignación administrativa (1) de más deberes, sueldo adicional para supervisor las sesiones sabatinas de la Academia de Programas Extendidos, efectivo 1/18/13 – 5/17/13. El costo total de \$796.51 es pagadero de Fondo Título I de la Escuela Primaria Birney.
- Asignación titulada (20) de más deberes, sueldo adicional para enseñar la Academia para Padres de Familiar de Birney, efectivo 1/18/13 – 5/17/13. El costo total de \$1,449.63 es pagadero de los Fondos EIA/SCE (64%), EIA/LEP (22%), y TITUTLO I (14%) de la Escuela Primaria Birney.
- Asignación titulada (19) de más deberes, sueldo adicional para facilitar servicios de enseñanza particular y de tarea después de clases, efectivo 1/18/13 – 5/10/13. El costo total de \$8,053.50 es pagadero del Fondo EIA/SCE (72%), y Título I (28%) de la Escuela Primaria Magee.
- Asignación titulada (1) de más deberes, sueldo adicional para instruir a estudiantes del tercer al quinto grado en el Club de Ciencias después de clases, efectivo 1/18/13 – 2/28/13. El costo total de \$1,006.69 es pagadero del Fondo Título I (28%) de la Escuela Primaria Magee.

14.5 DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS – Mark Matthews: 801-5216

- Asignación titulada (16) de más deberes, sueldo adicional para enseñar a estudiantes en riesgo en el programa de intervención designadas después de clases, efectivo 1/18/13 – 4/19/13. El costo total de \$11,073.56 es pagadero de los Fondos Titulo I (50%) y EIA/SCE (50%) de la Escuela Intermedia North Park.
- Asignación titulada (20) de más deberes, sueldo adicional para prestar servicios en el Comité del Planeamiento de Currículo, efectivo 1/18/13 – 6/6/13. El costo total de \$11,274.90 es pagadero de los Fondos Titulo I (33%), EIA/SCE (34%), y EIA/LEP (33%) de la Escuela Intermedia North Park.
- Asignación titulada (1) de más deberes, sueldo adicional para laboral en el laboratorio de computación después de clases, efectivo 1/18/13 – 6/7/13. El costo total de \$4,791.83 es pagadero del Fondo EIA/SCE de la Escuela Preparatoria El Rancho
- Consejeros (4) asignación de más deberes, sueldo adicional para desarrollar y escribir el currículo y el programa para Talleres para Padres de Familiar, efectivo 1/18/13 – 3/29/13. El costo total de \$4,570.94 es pagadero de los Fondos Titulo I (33.34%), EIA/SCE (33.33%) y EIA/LEP (33.33%) de la Escuela Preparatoria El Rancho.
- Enmendar la asignación titulada (26) de más deberes, sueldo adicional para prestar servicios como representantes del Comité de Maestros del Programa para Estudiantes del Aprendizaje del Ingles, efectivo 10/12/12 – 6/7/13. El costo total aprobado \$18,603.59 es pagadero del Fondo Centralizado Titulo III.
- Enmendar la asignación titulada (9) de más deberes, sueldo adicional para participar en la actualización de guías del currículo en las escuelas intermedias para el año escolar 2012-2013, efectivo 12/14/12 – 6/7/13. El costo total de \$1,087.22 es pagadero del Fondo Centralizado Titulo I Apartado – Capacitación Profesional PI.
- Asignación titulada (2) de la Escuela Intermedia North Park y (3) de la Escuela Preparatoria El Rancho para llevar a cabo el Programa de Recuperación de Créditos después de clases, efectivo 1/28/13 – 6/6/13. Costo total estimado de \$8,697.78 es pagadero del Fondo General del Centro Educativo El Rancho.
- Enmendar la asignación titulada (58) de más deberes, sueldo adicional para prestar servicios como representantes de las Clases de apoyo de alfabetización para el estudiante del aprendizaje del ingles (ELLSC por sus siglas en ingles), efectivo 11/13/12 – 5/2/13. El costo total de \$83,353.73 es pagadero del Fondo Centralizado Titulo III.

14.5 DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS – Mark Matthews: 801-5216

**B. Aprobar/Ratificar el Registro del Personal Clasificado No. 7-2012/2013
(Referente a páginas 137-154)**

- Asignación de fuera de categoría (2) Líderes del equipo de electricistas
- Empleo permanente retirado de la lista de reintegro de 39 meses de empleo permanente (1) Técnico de comportamiento
- Enmendar el empleo permanente retirado de la lista de reintegro de 39 meses (1) Ayudante de maestro-SH
- Rescindir el Aviso de cesación de empleo (2) puestos clasificados
- Empleo sustituto (3) Ayudante de maestro Ed. Especial
- Empleo temporal (3) pasajeros en camión
- Empleo sustituto (3) Ayudante en la Cafetería I
- Empleo sustituto no clasificado (1) Supervisor a medio día
- Empleo sustituto no clasificado (1) Ayudante de maestro en práctica
- Empleo sustituto no clasificado (2) Estudiantes universitarios como maestros
- Empleo sustituto no clasificado (1) Asesor de Lenguaje
- Aumento en horas (1) Oficinista Mecanógrafa II
- Aumento en horas (1) Ayudante de maestro – SH
- Reducción en horas (1) Oficinista Mecanógrafa II
- Resignación (1) Oficinista Mecanógrafa II/Bilingüe
- Jubilación temprana (1) Ayudante de maestro – RSP

15. VOTO PARA LA AGENDA APROBADA

M _____ S _____ Voto _____

16. NUEVOS ASUNTOS – ARTICULOS DE ACCIÓN

*Este es el momento de la junta cuando los miembros del público pueden dirigirse a la Mesa de asuntos **que están solamente en los ARTÍCULOS DE ACCIÓN en la agenda.** En el interés de tiempo, comentarios del individuo se limitarán a tres (3) minutos. La Mesa limitará el tiempo para cada artículo de agenda al máximo de quince (15) minutos*

16.1 OFICINA DEL SUPERINTENDENTE – Norbert Genis: 801-5199

- A. Adoptar la Resolución No. 17-2012/2013 el cual declara la ausencia del Miembro de la Mesa Directiva Rita Jo Ramirez en la Junta Especial del 20 de diciembre, 2012 conforme con el Código de Educación 35120, cual permite ausencia a miembros de la Mesa Gobernante de juntas directivas y no afectarles el estipendio mensual.

(Referente a páginas 155-156)

M _____ S _____ Voto _____

16.1 OFICINA DEL SUPERINTENDENTE – Norbert Genis: 801-5199

- B. Aprobar la solicitud de Uso del Centro Cívico de Planteles Escolares para Fundación “Teen Court” (tribunal para jóvenes) en la Escuela Preparatoria El Rancho, 501(c) 3 una organización caritativa, para llevar a cabo el bingo caritativo el primer y tercer sábado del mes en la Escuela Preparatoria El Rancho efectivo el 18 de enero, 2013. Los fondos del evento caritativo apoyará el Programa de “Teen Court” de la Escuela Preparatoria El Rancho.

(Referente a página 157)

M _____ S _____ Voto _____

16.2 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS AL ESTUDIANTE –

Dr. Christopher Gutierrez-Lohrman: 801-4810

- A. Aprobar la Expulsión de Estudiante: Estudiante #12-2012/2013
(Referente a páginas 158-164)

M _____ S _____ Voto _____

- B. Aprobar la Expulsión de Estudiante: Estudiante #13-2012/2013
(Referente a páginas 165-171)

M _____ S _____ Voto _____

- C. Aprobar la primera lectura de la *nueva* Política Directiva y Reglamento Administrativo 5126, Estudiantes, Premios y Logramiento.
(Referente a páginas 172-177)

M _____ S _____ Voto _____

- D. Aprobar la segunda lectura y adoptar la *modificación* del Reglamento Administrativo 5144.2, Estudiantes, Suspensión y Expulsión y Proceso Debido de ley (Estudiantes con discapacidades).
(Referente a páginas 178-191)

M _____ S _____ Voto _____

- E. Aprobar la segunda lectura y adoptar la *modificación* de la Política Directiva 5145.3, Estudiantes, No discriminación/ Hostigamiento.
(Referente a páginas 192-198)

M _____ S _____ Voto _____

16.3 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS EDUCATIVOS—Roxane Fuentes:801-5208

- A. Aprobar la primera lectura de la *modificación* de la Política Directiva 0410, Filosofía-Metas-Objetivos y Plan Comprensivo, No Discriminación en Actividades y Programas del Distrito.
(Referente a páginas 199-202)

M _____ S _____ Voto _____

- B. Aprobar la primera lectura de la *modificación* de la Política Directiva 6145.2, Instrucción, Competencia Interescolástica.
(Referente a páginas 203-205)

M _____ S _____ Voto _____

- C. Aprobar la segunda lectura y adoptar la *modificación* de la Política Directiva y Reglamento Administrativo 6159, Instrucción, Programa de Educación Individualizada.
(Referente a páginas 206-233)

M _____ S _____ Voto _____

- D. Aprobar la segunda lectura y adoptar la *modificación* de la Política Directiva y Reglamento Administrativo 6164.4, Instrucción, Identificación de Individuos para la Educación Especial.
(Referente a páginas 234-249)

M _____ S _____ Voto _____

16.4 DEPARTAMENTO DE SERVICIOS COMERCIALES—Pearl Iizuka: 801-5294

Ningún

16.5 DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS – Mark Matthews: 801-5216

- A. Presentación de la Propuesta Inicial de ERFT entre la Federación de Maestros de El Rancho (ERFT por sus siglas en ingles) y el Distrito Escolar Unificado El Rancho (ERUSD por sus siglas en ingles) para el año escolar 2012-2013, y aprobar una audiencia pública para la junta ordinaria del 14 de febrero, 2013.
(Referente a páginas 250-251)

M _____ S _____ Voto _____

16.5 DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS – Mark Matthews: 801-5216

- B. Presentación de la Propuesta Inicial CSEA entre la Asociación de Empleados Escolares de California (CSEA por sus siglas en ingles) y el Distrito Escolar Unificado El Rancho (ERUSD por sus siglas en ingles) para el año escolar 2012-2013, y aprobar una audiencia pública para la junta ordinaria del 14 de febrero, 2013.

(Referente a páginas 252-253)

M_____ S_____ Voto_____

17. CLAUSURA

M_____ S_____ Voto_____

ADAPTACIÓN RAZONABLE: Todo individuo con discapacidad quien requiere comodidades razonables para participar en la Junta de la Mesa Directiva, puede solicitar ayuda al comunicarse con la Oficina de la Superintendente en el domicilio 9333 Loch Lomond Drive, Pico Rivera, CA 90660. Número de teléfono (562) 801-5199; número de fax (562) 949-2821.

JUNTAS DIRECTIVAS FUTURAS

Jueves, 14 de febrero, Junta Ordinaria del 2013 (7:30 p.m. Sesión abierta)

Municipalidad de Pico Rivera

Jueves, 14 de marzo, 2013 Junta Ordinaria del 2013 (7:30 p.m. Sesión abierta)

Municipalidad de Pico Rivera

Encontrará una copia de la Agenda de la Junta Directiva en el sitio de la red del Distrito, www.erusd.org. Información por escrita que se distribuye a la Mesa Directiva después de las 72 horas de anunciarla también estará disponible para el público al momento de distribución. También puede obtener copias en la Oficina del Distrito o en la Junta Directiva.